

Schweizerischer Turnverband
Fédération suisse de gymnastique
Federazione svizzera di ginnastica



FINALESUISSSEDETESTS SCHWEIZERFINALTESTE

en gymnastique / Gymnastik

9-10 novembre 2024, 09./10. November 2024
Veyrier



Co-Sponsoren





Bureau d'**A**ssistance **T**echnique pour **E**tudes et **C**onstruction

BATEC DIRECTION DE TRAVAUX SA

Avenue des Morgines 12
1213 Petit-Lancy

Tél. 022/793 73 81
batec-ge@batec-ge.ch

11B, Chemin du Vernay
1184 Luins

Tél. 022/364 58 33
batec-vaud@batec-ge.ch

Table des matières

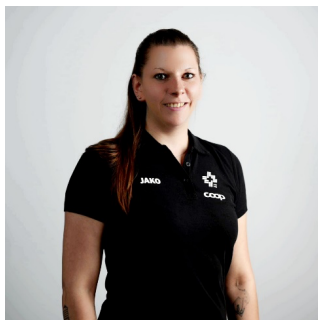
Message de bienvenue du domaine des sports à composition.....	4
Grusswort aus dem Bereich kompositorischen Sportarten.....	5
Benvenuto del settore delle discipline sportive compositive	6
Message de bienvenue du Maire de Veyrier.....	8
Grusswort vom Gemeindepräsident Veyrier	9
Benvenuto del Sindaco di Veyrier.....	10
Message de la présidente du Comité d'organisation	11
Grusswort der OK-Präsidentin.....	12
Benvenuto della presidente del comitato organizzativo	13
Hôtes d'honneur - Autorités Ehrengäste - Behörden Ospiti d'onore - Autorità.....	15
Comité d'organisation Organisationskomitee Comitato organizzativo	16
Annonces et donateurs Inserenten und Gönner Inserzionisti e donatori	17
Dernières directives de la direction de concours.....	18
Letzte Weisungen der Wettkampfleitung	20
Ultime direttive della direzione gara	22
Direction de concours Wettkampfleitung Direzione del concorso.....	23
Horaire Zeitplan Orario	25
Participants Teilnehmer Partecipanti	27
Ordre de passage Startreihenfolge Ordine di passaggio	31
Informations générales Allgemeine Informationen Informazioni generali.....	39
Carte des mets Festwirtschaft Speisekarte Menù	43

Message de bienvenue du domaine des sports à composition

Chères participantes, chers participants,
Chers invité.e.s,

Au nom de toute l'équipe des sports à composition, je vous souhaite la bienvenue à la Finale suisse 2024 des tests de gymnastique à Veyrier. C'est un grand plaisir et un honneur pour moi de vous accueillir à cet événement particulier.

Cette manifestation n'est pas seulement un moment fort du calendrier de la gymnastique mais également une magnifique occasion de louer les extraordinaires prestations et l'investissement de nos athlètes. Leur engagement, leur discipline et leur passion pour le sport sont une source d'inspiration et méritent la plus grande reconnaissance. Chacune et chacun a travaillé dur pour être là aujourd'hui et c'est avec fierté que nous célébrons leurs progrès et résultats.



Un grand merci aux moniteurs.trices qui, par leur expertise et engagement inlassable, ont accompagné ces athlètes tout au long de leur parcours. Leur soutien et leur dévouement sont une valeur inestimable et contribuent fortement au succès de cette manifestation.

Permettez-moi également d'exprimer ma profonde reconnaissance aux organisateurs.trices et aux bénévoles. C'est grâce à leur planification minutieuse et à leur engagement infatigable en coulisses que nous pouvons nous réunir ici aujourd'hui et profiter de cette grande manifestation. Sans leur soutien, un événement de cette ampleur serait tout simplement impossible.

Un merci tout particulier à nos sponsors et partenaires qui, par leur généreux soutien, contribuent à ce que cette compétition puisse avoir lieu. Leur contribution est essentielle pour la promotion du sport et le soutien de nos athlètes.

Je souhaite aux gymnastes beaucoup de succès et de plaisir à concourir. Qu'ils et elles puissent fournir le meilleur de leur potentiel et vivre des moments inoubliables ! Laissons-nous emporter par l'enthousiasme et l'esprit d'équipe qui rendent ce sport si particulier !

Apprécions chaque minute et célébrons tous ensemble la passion pour ce sport merveilleux!

FEDERATION SUISSE DE GYMNASTIQUE

Division de l'encouragement du sport

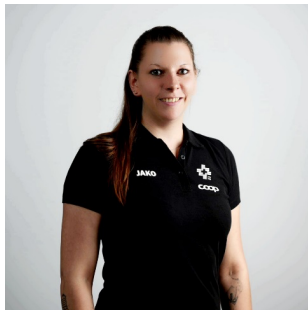
Katja Zobrist
Responsable du domaine des sports à composition



Grusswort aus dem Bereich kompositorischen Sportarten

Liebe Teilnehmerinnen und Teilnehmer, liebe Gäste,

im Namen des gesamten Teams der kompositorischen Sportarten heisse ich Sie herzlich willkommen zu den Schweizer Final Tests Gymnastik 2024 hier in Veyrier. Es ist mir eine grosse Freude und Ehre, Sie zu diesem besonderen Anlass begrüssen zu dürfen.



Diese Veranstaltung ist nicht nur ein Höhepunkt im Kalender der Gymnastik, sondern auch eine wunderbare Gelegenheit, die herausragenden Leistungen und das Engagement unserer Athletinnen und Athleten zu würdigen. Ihr Einsatz, Ihre Disziplin und Ihre Leidenschaft für den Sport sind inspirierend und verdienen höchste Anerkennung. Jede und jeder von Ihnen hat hart gearbeitet, um hier zu sein, und wir sind stolz darauf, Ihre Fortschritte und Erfolge zu feiern.

Ein herzliches Dankeschön gilt auch den Trainerinnen und Trainern, die mit ihrer Expertise und ihrem unermüdlichen Einsatz die Athletinnen und Athleten auf ihrem Weg begleitet haben. Ihre Unterstützung und Ihr Engagement sind von unschätzbarem Wert und tragen massgeblich zum Erfolg dieser Veranstaltung bei.

Ebenso möchte ich den Organisatoren und allen Helferinnen und Helfern meinen tiefen Dank aussprechen. Ihre sorgfältige Planung und Ihr unermüdlicher Einsatz hinter den Kulissen machen es möglich, dass wir heute hier zusammenkommen und diese grossartige Veranstaltung geniessen können. Ohne Ihre Unterstützung wäre eine Veranstaltung in dieser Grössenordnung nicht möglich.

Ein besonderer Dank gilt auch unseren Sponsoren und Partnern, die durch ihre grosszügige Unterstützung dazu beitragen, dass dieser Event in dieser Form stattfinden kann. Ihre Beiträge sind essenziell für die Förderung des Sports und die Unterstützung unserer Athletinnen und Athleten.

Ich wünsche allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern viel Erfolg und Freude an den Wettkämpfen. Mögen Sie Ihre besten Leistungen abrufen und unvergessliche Momente erleben. Lassen Sie uns gemeinsam die Begeisterung und den Teamgeist feiern, die diesen Sport so besonders machen.

Geniessen Sie jede Minute und lassen Sie uns gemeinsam die Leidenschaft für diesen wunderbaren Sport feiern!

SCHWEIZERISCHER TURNVERBAND
Abteilung Sportförderung

Katja Zobrist
Bereichsleitung kompositorische Sportarten

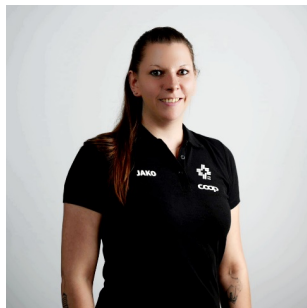


Benvenuto del settore delle discipline sportive composite

Cari partecipanti,
Cari ospiti,

A nome di tutta la squadra delle discipline sportive composite, vi do il benvenuto alla Finale svizzera dei test di ginnastica 2024 a Veyrier. È un grande piacere e un onore per me accogliervi a questo evento speciale.

Questa competizione non è solo un momento culminante nel calendario della ginnastica, ma anche una meravigliosa opportunità per elogiare le straordinarie prestazioni e l'impegno delle nostre atlete. Il loro impegno, la loro disciplina e la loro passione per questo sport sono fonte di ispirazione e meritano il massimo riconoscimento. Hanno tutte lavorato duramente per essere qui oggi ed è con orgoglio che celebriamo i loro progressi e risultati.



Un grande ringraziamento va alle monitrici che, con la loro competenza e il loro instancabile impegno, hanno accompagnato queste atlete durante il loro percorso. Il loro sostegno e la loro dedizione sono inestimabili e contribuiscono notevolmente al successo di questo evento.

Vorrei anche esprimere la mia profonda gratitudine agli organizzatori e ai volontari. È grazie alla loro meticolosa pianificazione e all'instancabile impegno dietro le quinte che siamo in grado di riunirci qui oggi e goderci questo grande evento. Senza il loro sostegno, un evento di questa portata non sarebbe possibile.

Un ringraziamento speciale ai nostri sponsor e partner, il cui generoso sostegno rende possibile questa competizione. Il loro contributo è essenziale per promuovere lo sport e sostenere le nostre atlete.

Auguro alle ginnaste buona fortuna e buon divertimento. Che possano dare il meglio del loro potenziale e vivere dei momenti indimenticabili! Lasciamoci trasportare dall'entusiasmo e dallo spirito di squadra che rendono questo sport così speciale!

Godiamoci ogni minuto e celebriamo insieme la nostra passione per questo meraviglioso sport!

FEDERAZIONE SVIZZERA DI GINNASTICA
Divisione Promozione Sportiva

Katja Zobrist
Responsabile delle discipline sportive composite





Agence de voyages genevoise
depuis 1978



Un service haut de gamme,
un suivi personnalisé,
et une exigence pour le travail bien fait.

Quai du Seujet 28 CH -1201 Genève -Tel. 022/909 10 14
Voyages d'affaires : www.delta-voyages.ch
Voyages loisirs : www.delta-voyagestourisme.ch

Message de bienvenue du Maire de Veyrier



Chères et chers gymnastes,
Chères et chers moniteurs-trices,
Chères et chers spectateurs-trices,

La société FSG Veyrier a l'honneur de recevoir la Finale Suisse des Tests de Gymnastique les 9 et 10 novembre 2024. Après les Championnats Suisses de Gymnastique en 2022 organisés avec succès à Veyrier, des gymnastes de toute la Suisse vont se retrouver à nouveau, cette fois pour 2 jours, dans notre belle commune de Veyrier.

Les autorités de la commune de Veyrier félicitent sa société de Gymnastique pour son dynamisme et son sérieux dans l'encadrement des nombreux gymnastes de tous âges que connaît Veyrier et ses 12'000 habitants.

Se voir (re)confier une manifestation nationale de cette envergure démontre que ce comité de la FSG Veyrier regroupe des compétences reconnues en matière d'organisation de concours au niveau suisse, associées à des infrastructures adéquates qui permettent la tenue de ces compétitions. La simple lecture des prescriptions de concours édictées par la Fédération suisse de gymnastique (FSG) montre à quel point l'organisation de ces finales demande une grande préparation logistique en amont. Bravo à la FSG Veyrier !

C'est donc un honneur pour la Commune de Veyrier d'accueillir ces deux jours de compétition.

Je formule le vœu que ces compétitions se déroulent dans un esprit de fair-play en salle comme dans les gradins, et remercie toutes les personnes qui de près ou de loin ont œuvré pour que la fête soit belle !

Bien sportivement

Jean-Marie MARTIN
Maire de Veyrier



Grusswort vom Gemeindepräsident Veyrier



Liebe Turnerinnen und Turner,
Liebe Leiterinnen und Leiter,
Liebe Zuschauerinnen und Zuschauer,

Der Verein FSG Veyrier hat die Ehre am 9. und 10. November 2024 das Schweizer Final Teste Gymnastik zu organisieren. Nach der erfolgreichen Schweizermeisterschaft Gymnastik 2022 in Veyrier treffen sich erneut Turnerinnen und Turner aus der ganzen Schweiz, diesmal für 2 Tage, in unserer schönen Gemeinde.

Die Behörden der Gemeinde Veyrier gratuliert dem Verein für seine Dynamik und Seriosität bei der Betreuung der zahlreichen Turnerinnen und Turner jeden Alters, die Veyrier mit seinen 12'000 Einwohner zählt.

Wieder mit der Organisation einer nationaler Veranstaltung dieser Grössenordnung beauftragt zu werden zeigt, dass das Komitee des FSG Veyrier über schweizweit anerkannte Kompetenzen in der Organisation von Wettkämpfen verfügt, verbunden mit einer angemessenen Infrastruktur, die die Durchführung dieser Wettkämpfe ermöglicht. Schon beim Lesen der Wettkampfvorschriften des Schweizerischen Turnverbandes zeigt sich, wie gross die Vorbereitung des Schweizer Final Teste Gymnastik ist.

Ein grosses Lob an den FSG Veyrier!

Daher ist es für die Gemeinde Veyrier eine Ehre Gastgeber dieser beiden Wettkampftage zu sein.

Ich hoffe, dass diese Wettkämpfe sowohl in der Halle als auch auf der Tribüne im Sinne des Fairplays stattfinden und danke allen, die direkt oder indirekt dazu beigetragen haben, dass die Feier ein grossartiges Erlebnis wird.

Sportliche Grüsse,

Jean-Marie MARTIN
Gemeindepräsident Veyrier



Benvenuto del Sindaco di Veyrier



Care ginnaste,
Care monitrici,
Cari spettatori,

La FSG Veyrier ha l'onore di ospitare la Finale svizzera dei test il 9 e 10 novembre 2024. Dopo i Campionati svizzeri di ginnastica del 2022, organizzati con successo a Veyrier, ginnaste di tutta la Svizzera si incontreranno nuovamente, questa volta per due giorni, nel nostro bellissimo comune di Veyrier.

Le autorità di Veyrier desiderano congratularsi con la società di ginnastica per il suo approccio dinamico e serio nell'allenamento dei numerosi ginnasti di tutte le età che si incontrano nel nostro comune di 12'000 abitanti.

Il fatto che sia stato (ri)affidato un evento nazionale di questa portata dimostra che il comitato della FSG Veyrier ha una riconosciuta competenza nell'organizzazione di competizioni a livello svizzero, unita a un'infrastruttura adeguata per consentire lo svolgimento di queste gare. Una semplice lettura del regolamento di gara emanato dalla Federazione Svizzera di Ginnastica (FSG) mostra quanta preparazione logistica sia necessaria a monte per organizzare queste finali. Complimenti alla FSG Veyrier!

È quindi un onore per il Comune di Veyrier ospitare queste due giornate di gara. Vorrei esprimere l'augurio che queste competizioni si svolgano in uno spirito di fair play, sia in sala che sugli spalti, e vorrei ringraziare tutti coloro che, da vicino e da lontano, si sono adoperati per garantire il successo di questa festa!

Cordiali saluti

Jean-Marie MARTIN
Sindaco di Veyrier



Message de la présidente du Comité d'organisation



Amies et amis de la Gymnastique,

2002, 2008, 2019 et 2024, comme quoi la FSG Veyrier aime vous accueillir au bout du lac pour cette manifestation ! Nous espérons que vous vous sentirez comme à la maison et que cette Finale Suisse des Tests sera une réussite à tous les niveaux.

Merci à l'équipe du Comité d'Organisation qui une fois encore a répondu présent et qui œuvre pour que cette compétition se déroule au mieux pour vous tous.

Merci à nos autorités communales pour leur grande collaboration, à nos nombreux bénévoles qui ne comptent pas leurs heures, à la direction de concours pour son efficacité et aux juges pour leur dévouement.

Merci à tous les donateurs et annonceurs sans lesquels cette manifestation n'aurait pas pu avoir lieu.

Merci à vous public pour votre présence, aux monitrices pour leur engagement et aux gymnastes pour leur persévérance.

A toutes, plein succès dans vos prestations et au plaisir, peut-être, de vous retrouver pour une cinquième édition dans le futur !

Claudine Deforel,
Présidente du C.O.



Grusswort der OK-Präsidentin



Geschätzte Freunde der Gymnastik,

2002, 2008, 2019 und 2024, das zeigt wie gerne der FSG Veyrier Sie zu dieser Veranstaltung willkommen heisst!

Wir hoffen, dass Sie sich bei uns wie zu Hause fühlen werden, und dass dieser Schweizer Final Teste in jeder Hinsicht ein Erfolg werden wird.

Danke an das Organisationskomitee, das erneut tolle Arbeit leistet und sich dafür einsetzt, dass dieser Wettkampf für Sie alle so gut wie möglich verläuft.

Danke an unsere Gemeindebehörden für die gute Zusammenarbeit, an unsere zahlreichen freiwilligen Helfer, die unzählige Stunden im Einsatz sind, an die Wettkampfleitung für ihre Effizienz und an die Wertungsrichter für ihren Einsatz.

Danke an alle Sponsoren und Inserenten, ohne sie hätte diese Veranstaltung nicht stattfinden können.

Danke an sie liebes Publikum für ihre Anwesenheit, an die Trainerinnen für ihr grossartiges Engagement und an die Turnerinnen und Turner für ihre Ausdauer.

Allen Turnenden wünschen wir viel Erfolg und freuen uns darauf, Sie vielleicht in Zukunft bei einer fünften Ausgabe hier wiederzusehen.

Claudine Deforel
Präsidentin des Organisationskomitees



Benvenuto della presidente del comitato organizzativo



Amiche ed amici della Ginnastica,

2002, 2008, 2019 e 2024, bastano queste date a dimostrare che la FSG Veyrier ama accogliervi all'estremità del lago Lemano per questo evento! Ci auguriamo che vi sentiate a casa e che questa Finale Svizzera dei Test sia un successo a tutti i livelli.

Grazie al Comitato organizzatore, che ancora una volta ha fatto di tutto per garantire a tutti voi il miglior svolgimento possibile di questa competizione.

Grazie alle nostre autorità comunali per la loro grande collaborazione, ai nostri numerosi volontari che non contano le ore, alla direzione del concorso per la sua efficienza e alle giurate per il loro impegno.

Grazie a tutti i nostri sponsor senza i quali questo evento non sarebbe stato possibile.

Grazie al pubblico per la partecipazione, alle monitrici per la loro dedizione e alle ginnaste per la loro perseveranza.

Auguro a tutte voi un grande successo per le vostre prestazioni e mi auguro di rivedervi in futuro alla quinta edizione!

Claudine Deforel,
Presidente del C.O.



Pour le plaisir de faire de la gymnastique ensemble.

Coop soutient des fêtes de la gymnastique locales, régionales, cantonales et fédérales, et environ 2800 clubs de gymnastique en Suisse.



Coop est partenaire platine de la
Fédération suisse de gymnastique.



Pour moi et pour toi.

Hôtes d'honneur - Autorités Ehrengäste - Behörden Ospiti d'onore - Autorità

FEDERATION SUISSE DE GYMNASTIQUE / SCHWEIZERISCHER TURNVERBAND / FEDERAZIONE SVIZZERA DI GINNASTICA

Fabio Corti	Président central FSG / Zentralpräsident STV / Presidente centrale FSG
Stefan Riner	Directeur / Direktor / Direttore
Jérôme Hübscher	Chef de la division de l'encouragement du sport / Abteilungsleiter Sportförderung / Capo della divisione incoraggiamento allo sport
Katja Zobrist	Responsable sports à compositions / Bereichsleiterin kompositorische Sportarten / Responsabile delle discipline sportive compositive
Christian Heiss	Chef du secteur gymnastique FSG / Ressortleiter Gymnastik STV / Capo del settore gymnastique

Comité central FSG / Zentralvorstand STV / Comitato centrale FSG
Direction FSG / Geschäftsleitung STV / Direzione FSG
Secteur gymnastique FSG / Ressort Gymnastik STV / Settore gymnastique FSG

ASSOCIATION CANTONALE / KANTONAL VERBAND / ASSOCIAZIONE CANTONALE

Raymond Ducry Président AGG / Präsident AGG / Presidente AGG

AUTORITES / BEHÖRDEN / AUTORITÀ

Jean-Marie Martin	Maire de Veyrier / Gemeindepräsident Veyrier / Sindaco di Veyrier
Aline Tagliabue	Conseil administratif Veyrier / Gemeindevorstand Veyrier / Consiglio amministrativo Veyrier
Christian Robert	Conseil administratif Veyrier / Gemeindevorstand Veyrier / Consiglio amministrativo Veyrier
Anne Batardon-Chavaz	Conseil municipal Veyrier / Gemeinderat Veyrier Veyrier / Consiglio comunale Veyrier
Boris Lazzarotto	Responsable J+S Canton de Genève / Leitung J+S Kanton Genf / Responsabile G+S del cantone di Ginevra

FSG Veyrier

Claudine Deforel Présidente / Präsidentin / Presidente
Membres d'honneur de la FSG Veyrier / Ehrenmitglieder FSG Veyrier / Membri
onorari della FSG Veyrier

Comité d'organisation
Organisationskomitee
Comitato organizzativo



Présidente
Vice-présidente
Apéro officiel
Bureau des calculs
Buvette

Cérémonie protocolaire
Donateurs
Gestion des bénévoles
Livret de fête
Musique
Pâtisseries, petite subsistance

Prix souvenirs
Repas juges et officiels
Sanitaire
Secrétaire
Speaker
Stand infos
Subsistance public
Traduction allemand-italien

Trésorerie

Claudine Deforel
Patrizia Braun
Nathalie Rios
Olivier Petrucciani
Dina Da Costa et
Jade Gabriel
Lorraine Casimo
Julia Riesen
Morgane Deforel
Olivier Petrucciani
Francesco Russo
Anne Crouzet-Roy et
Nathalie Dunoyer
Chloé Deforel
Maryse Sava
Jean-Marie Casimo
Patrizia Braun
Patrizia Braun
Anne Lari
Gianmaria Lari
Benedikta Miele et
Patrizia Braun
Estelle Bradshaw

Annonceurs et donateurs Inserenten und Gönner Inserzionisti e donatori

La FSG Veyrier et le comité d'organisation de la Finale suisse des tests en gymnastique 2024 tiennent à remercier chaleureusement tous nos sponsors et donateurs. Grâce à votre soutien, cet événement a pu voir le jour et offrir une expérience mémorable aux gymnastes et au public.

Nous remercions particulièrement :

Allianz Suisse
Batec Direction de Travaux SA
Bativer SA
Carla Sport Sàrl
Charpente & Menuiserie Forster
Coop
Deforel Anne-Marie
Delta Voyages
Entreprise Chavaz SA
Gervaix Automobiles Genève
IBIS Styles Genève Carouge

La Maison Forte
Loterie Romande
Marché à la ferme
Ochsner Sport
Ronin Primeurs
Rossi Ebenisterie SA
Second-draft
Simplycity Genève-Nyon
Swica
et tous nos Anonymes

Votre générosité et votre engagement envers la gymnastique suisse sont grandement appréciés. Merci de contribuer à faire de cet événement un succès.

Merci Danke Grazie

Dernières directives de la direction de concours



**En principe, les prescriptions de concours de la FST éd. 2024 sont en vigueur.
En outre, la direction de concours édicte les directives suivantes:**

1. Déroulement de la compétition

- 1.1 Se référant aux inscriptions, les catégories et concours ont été réparties de la façon suivante:

<u>Samedi 9 novembre 2024</u>	<u>Dimanche 10 novembre 2024</u>
- Test 3	- Test 6
- Test 4	- Test 7
- Test 5	
- 1.2 Les heures de départ peuvent être trouvées dans l'horaire. L'ordre de passage a été tiré au sort, en prenant en compte la provenance des gymnastes et le trajet pour arriver sur la place de concours pour le bloc A.
- 1.3 Tous les moniteurs doivent s'annoncer au poste d'annonce dans les délais indiqués et y remettre les carnets de tests déjà remplis. L'annonce en retard a pour conséquence l'exclusion de la participation au concours.
- 1.4 Le procédé en cas de non remise du carnet de tests est indiqué dans les prescriptions de concours (article 5.1.2)
- 1.4 Les gymnastes doivent se trouver à la place de préparation au plus tard 10 minutes avant le début du bloc.
- 1.5 Il n'y a pas d'essai de musique.
- 1.6 Les carnets de tests ainsi que les feuilles de notes peuvent être retirés 30 minutes après la fin de chaque bloc au poste d'annonce.

2. Installation de concours et engins

- 2.1 L'organisateur met à disposition tous les équipements de compétition en accord avec la direction de concours.
- 2.2 Seuls les encadrants en training et chaussures de sport sont autorisés à se trouver dans la place de préparation.
- 2.3 Seuls les gymnastes du bloc correspondant et les fonctionnaires sont autorisés à entrer sur la place de concours.

3. Echauffement

- 3.1 Une salle d'échauffement sans sonorisation est à disposition
- 3.2 Il n'y a pas d'échauffement sur l'emplacement de compétition. Avant le début de chaque bloc un court essai sur le praticable de 5 minutes est permis. Les heures sont indiquées dans le programme du jour.

4. Superfinale

- 4.1 Le processus de qualification et le déroulement de la superfinale sont décrits dans les prescriptions de concours (article 4.4).
- 4.2 La participation à la séance d'orientation avant la finale est obligatoire pour toutes les gymnastes qualifiées. Les gymnastes qui ne participent pas à la séance sont exclus de la superfinale.
- 4.3 L'engin à main choisi pour le premier round doit être annoncé lors de la séance d'orientation. Pour les rounds suivants, l'engin à main choisi est annoncé à la direction de concours immédiatement après l'annonce du passage au round successif.
- 4.4 Au terme de la cérémonie protocolaire du samedi soir, une liste des 16 meilleures notes de la journée, provisoirement qualifiées pour la superfinale du dimanche, sera publiée. Les gymnastes potentiellement qualifiés qui se désistent de la superfinale sont priés d'en informer immédiatement la direction de concours.

5. Cérémonie protocolaire

- 5.1 La cérémonie protocolaire aura lieu dans la salle de compétition. Les gymnastes s'y présentent en tenue de concours ou en training.

- 5.2 Tous les gymnastes prennent part à la cérémonie protocolaire. Veuillez suivre les instructions du speaker.
Rassemblement samedi: 18h30, dimanche: 15h25.
- 4.3 Les distinctions ne sont remises que lors de la cérémonie protocolaire. Aucune distinction n'est remise avant, ou après la cérémonie protocolaire, ni envoyée par la suite.

5. Finances de départ / finances de garantie

- 5.1 Le remboursement de la finance de garantie est fait par le CO après la manifestation à l'aide d'une bonification. En cas d'erreur de données ou de données manquantes, le montant est attribué au comité d'organisation.
- 5.2 En cas de non-participation, les finances de départ ne sont remboursées que sur présentation d'un certificat médical. En cas de non-participation sans certificat médical, il y aura une déduction sur la finance de garantie (article 13.1 des prescriptions de concours).



carla **S**port

Découvrez notre sélection complète de marques
pour tous les sports, réunies en un seul endroit.

Faites le plein d'équipements de qualité !

www.carlasport.ch



MARCHÉ À LA FERME



FAMILLE REVERDY-CHAVAZ

Ch. des Marais 62
1255 Veyrier

www.marcheveyrier.ch



Letzte Weisungen der Wettkampfleitung



**Grundsätzlich gelten die Wettkampfvorschriften der SFT Ausgabe 2024.
Zusätzlich erlässt der Wettkampfleitung die nachfolgenden Weisungen:**

1. Abwicklung des Wettkampfs

- 1.1 Auf Grund der Anmeldungen wurden die Kategorien und Wettkämpfe wie folgt eingeteilt:
- | <u>Samstag, 9. November 2024</u> | <u>Sonntag, 10. November 2024</u> |
|---|--|
| - Test 3 | - Test 6 |
| - Test 4 | - Test 7 |
| - Test 5 | |
- 1.2 Die Startzeiten können dem Zeitplan entnommen werden. Die Startreihenfolge wurde ausgelost, unter Berücksichtigung der Herkunft der Turnerinnen und der Reisezeit zum Wettkampfort für Block A.
- 1.3 Alle Leiter müssen sich während der angegebenen Zeit an der Meldestelle anmelden. Bei der Anmeldung müssen die schon ausgefüllten Testausweise abgegeben werden. Verspätetes Eintreffen hat den Ausschluss aus dem Wettkampf zur Folge.
- 1.4 Die Folgen bei Nichtabgabe des Testausweises sind in den Wettkampfvorschriften (Artikel 5.1.2) vermerkt.
- 1.4 Die Turnenden müssen spätestens 10 Minuten vor Beginn des Blocks im Bereitstellungsraum sein.
- 1.5 Es finden keine Musikproben statt.
- 1.6 Die Testausweise, sowie die Notenblätter können 30 Minuten nach Ende jedes Blockes bei der Meldestelle bezogen werden.

2. Wettkampfanlage und Geräte

- 2.1 Der Organisator stellt sämtliche Wettkampfanlagen nach Absprache mit der Wettkampfleitung zur Verfügung.
- 2.2 Im Bereitstellungsraum haben nur Betreuer im Trainer und Turnschuhe Zugang.
- 2.3 Das Betreten der Wettkampfanlagen ist nur den im Einsatz stehenden Turnenden und Funktionären gestattet.

3. Einturnen

- 3.1 Es steht ein Einturnhalle ohne Musikanlage zur Verfügung.
- 3.2 Es findet kein Einturnen auf dem Wettkampflplatz statt. Vor jedem Blockbeginn ist ein kurzes Testen der Wettkampffläche von 5 Minuten erlaubt. Die Zeiten sind im Tagesprogramm angegeben.

4. Superfinale

- 4.1 Das Modalitäten für die Qualifikation und die Durchführung des Superfinales sind in der Wettkampfvorschriften (Art. 4.4) beschrieben.
- 4.2 Die Teilnahme an der Informationssitzung vor dem Finale ist für alle qualifizierten Turnerinnen obligatorisch. Die Nichtteilnahme an der Sitzung hat den Ausschluss vom Superfinale zur Folge.
- 4.3 Das für die erste Runde ausgewählte Handgerät muss während der Sitzung mitgeteilt werden. Für die folgenden Runden werden die ausgewählten Handgeräte der Wettkampfleitung direkt nach der Bekanntgabe der Zulassung zur nächsten Runde mitgeteilt.
- 4.4 Am Ende der Siegerehrung am Samstagabend wird eine Liste der 16 besten Noten des Tages, die sich provisorisch für das Superfinale am Sonntag qualifiziert haben, veröffentlicht. Potentiell qualifizierte Turnerinnen und Turner, die aus dem Superfinale ausscheiden, müssen dies der Wettkampfleitung unverzüglich mitteilen.

5. Siegerehrung

- 5.1 Die Siegerehrung findet in der Wettkampfhalle statt. Die Turnenden haben im Turntue oder Trainer teilzunehmen.
- 5.2 An der Siegerehrung nehmen alle Turnenden teil. Es ist den Weisungen des Speakers Folge zu leisten.

Besammlg Samstag: 18:30 Uhr, Sonntag: 15:25 Uhr.

- 5.3 Die Auszeichnungen werden nur an der Siegerehrung abgegeben. Es werden keine Auszeichnungen vor oder nach der Rangverkündigung abgegeben (auch keine Nachsendungen).

5. Startgeld / Haftgeld

- 5.1 Die Rückzahlung des Haftgeldes erfolgt nach dem Anlass durch das OK mittels Vergütungsauftrag. Bei fehlenden oder falschen Angaben verfällt der Betrag zu Gunsten des Organisationskomitees.
- 5.2 Das Startgeld verfällt bei Nichtteilnahme, ausser gegen Vorweisung eines Arztzeugnisses. Bei Nichtteilnahme ohne Arztzeugnis erfolgt ein Abzug von der Haftgeld gemäss der Wettkampfvorschriften (Artikel 13.1).

ROSSI EBÉNISTERIE SA

Christophe Rossi

Ch. de la Pallanterie 11
1252 Meinier
(+41) 22 752 42 81
rossie@bluewin.ch



www.menuiserie-ebenisterie-rossi.ch



Ultime direttive della direzione gara



Le prescrizioni di concorso della FST edizione 2024 sono in vigore.
Inoltre, la direzione gara emana le seguenti direttive:

1. Svolgimento della competizione

1.1 In base alle iscrizioni, le categorie sono state suddivise nel modo seguente:

Sabato 9 novembre 2024

- Test 3
- Test 4
- Test 5

Domenica 10 novembre 2024

- Test 6
- Test 7

- 1.2 Gli orari di inizio gara sono indicati nel programma. L'ordine di passaggio è stato estratto a sorte, tenendo però conto della provenienza delle ginnaste e dei tempi di percorrenza per raggiungere il luogo del concorso per il blocco A.
- 1.3 Tutti i monitori si presentano al posto d'annuncio negli orari indicati e consegnano le tessere dei test già compilate. Un ritardo nell'annuncio comporta l'esclusione dalla competizione.
- 1.4 La procedura in caso di mancata consegna della tessera dei test è indicata nelle prescrizioni di concorso (articolo 5.1.2).
- 1.4 Le ginnaste devono trovarsi nella zona di preparazione al più tardi 10 minuti prima dell'inizio del blocco.
- 1.5 Non viene effettuata la prova musica.
- 1.6 Le tessere e le note possono essere ritirate al posto d'annuncio 30 minuti dopo il termine di ogni blocco.

2. Campo di gara

- 2.1 L'organizzatore mette a disposizione tutti gli impianti per la gara su indicazione della direzione gara.
- 2.2 L'accesso alla zona di preparazione è consentito unicamente ai monitori in tenuta sportiva e scarpe da ginnastica.
- 2.3 L'accesso al campo di gara è consentito unicamente alle ginnaste del rispettivo blocco e ai funzionari.

3. Riscaldamento

- 3.1 Una sala di riscaldamento senza impianto stereo è a disposizione.
- 3.2 Non è consentito il riscaldamento sul campo di gara. Prima dell'inizio di ogni blocco è consentita una breve prova sul praticabile di 5 minuti. Gli orari sono indicati nel programma.

4. Superfinale

- 4.1 La procedura di qualifica e lo svolgimento della superfinale sono descritti nelle prescrizioni di concorso (articolo 4.4)
- 4.2 La partecipazione alla riunione che precede la finale è obbligatoria per tutte le ginnaste qualificate. La mancata partecipazione alla riunione comporta l'esclusione dalla superfinale.
- 4.3 L'attrezzo scelto per il primo turno è da comunicare durante la riunione. Per i turni seguenti, l'attrezzo scelto va comunicato alla direzione gara immediatamente dopo l'annuncio del passaggio del turno.
- 4.4 Al termine delle premiazioni del sabato sera verrà pubblicata una lista delle 16 migliori note di giornata, provvisoriamente qualificate alla superfinale di domenica. Eventuali ginnaste potenzialmente qualificate che rinunciano alla superfinale sono pregate di comunicarlo immediatamente alla direzione gara.

5. Premiazioni

- 5.1 Le premiazioni si tengono nella palestra al termine di ogni giornata di gara. Le ginnaste si presentano in tenuta di gara o con il training della società.
- 5.2 Tutte le ginnaste partecipano alla premiazione e seguono le indicazioni dello speaker.
Ritrovo per la premiazione sabato: 18:30, domenica: 15:25.

- 5.3 Le distinzioni sono consegnate unicamente durante le premiazioni. Nessuna distinzione può essere consegnata prima o dopo le premiazioni, nè sarà spedita in seguito.

6. Tasse di partecipazione / di garanzia

- 6.1 Il rimborso delle garanzie avverrà tramite bonifico dopo la manifestazione. In caso di coordinate sbagliate o mancanti, il comitato d'organizzazione si aggiudica l'importo corrispondente.
- 6.2 In caso di non partecipazione, la tassa di partecipazione sarà rimborsata unicamente dietro presentazione di un certificato medico. In caso di non partecipazione senza certificato medico vi sarà una deduzione sulla tassa di garanzia come da prescrizioni di concorso (articolo 13.1).

Direction de concours Wettkampfleitung Direzione del concorso

Direction générale / Gesamtwettkampfleitung / Direzione generale	Virginia Crivelli	Bellinzona
---	-------------------	------------

Chef des juges / Wertungsrichterchefin / Responsabile giuria	Nataschia Minoggio	Cevio
---	--------------------	-------

Speaker	Patrizia Braun	Veyrier
---------	----------------	---------

Secrétariat FSG / Geschäftsstelle STV / Segretariato FSG	Jasmin Leimgruber	Aarau
---	-------------------	-------

Juges / Wertungsrichter / Giurate

Chloé Deforel	GE
Morgane Deforel	GE
Laetitia Russo	GE
Rondina Arslani	TI
Alessandra Paradiso	TI
Emilia Pisaturo	TI
Giorgia Pizzagalli	TI
Anna Regusci	TI
Sandrine Gorgerat-Lirgg	VD
Catarina De Sousa	VS
Christina Gay	VS
Anne Gay-Balmaz	VS
Elodie Gillioz	VS
Cendrine Héritier	VS
Kim Narbel	VS
Mélodie Romailer	VS

Evaluation / Auswertung / Segretariato	Olivier Petrucciani	GE
---	---------------------	----

gymotion

Gymnastics × Live Music



En grande
première à
Lausanne

ensemble

11.01.2025

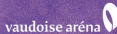
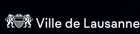
Vaudoise aréna
Lausanne

gymotion.ch

Main Partner



Organisational Partners



Official Broadcaster



Horaire / Zeitplan / Orario 2024



Samedi 9 novembre / Samstag 9. November / Sabato 9 novembre

07:30 – 09:00	Petit déjeuner / Frühstück / Colazione
07:30	Ouverture de la salle d'échauffement / Öffnung des Aufwärmensaals / Apertura della sala di riscaldamento
08:45	Réunion des juges / Wertungsrichtersitzung / Riunione giuria
08:30 – 09:00	Inscription bloc A / Anmeldung Block A / Registrazione Blocco A
09:15 – 09:25	Echauffement bloc A / Einturnen Block A / Riscaldamento Blocco A
09:30	Bloc A / Block A / Blocco A Test 3 / 4 / 5
10:40 – 11:10	Inscription bloc B / Anmeldung Block B / Registrazione Blocco B
11:25 – 11:35	Echauffement bloc B / Einturnen Block B / Riscaldamento Blocco B
11:40	Bloc B / Block B / Blocco B Test 3 / 4 / 5
12:00 – 14:00	Dîner / Mittagessen / Pranzo
13:20 – 13:50	Inscription bloc C / Anmeldung Block C / Registrazione Blocco C
14:05 – 14:15	Echauffement bloc C / Einturnen Block C / Riscaldamento Blocco C
14:20	Bloc C / Block C / Blocco C Test 3 / 4 / 5
15:15 – 15:45	Inscription bloc D / Anmeldung Block D / Registrazione Blocco D
16:15 – 16:25	Echauffement bloc D / Einturnen Block D / Riscaldamento Blocco D
16:30	Bloc D / Block D / Blocco D Test 3 / 4 / 5
18:10	Fin des compétitions / Wettkampfe / Fine delle competizioni
18:20	Démonstrations / Showvorführungen / Dimostrazioni
18:30	Rassemblement / Besammlung für die Siegerehrung / Ritrovo
	Entrée pour la cérémonie protocolaire / Einmarsch Siegerehrung / Sfilata
18:40	Cérémonie protocolaire / Siegerehrung / Premiazione
19:00	Apéro invités d'honneur / Apéro Ehrengäste / Aperitivo ospiti d'onore
19:30 – 21:00	Souper / Nachtessen / Cena

Dimanche 10 novembre / Sonntag 10. November / Domenica 10 novembre

07:00 – 09:00	Petit déjeuner / Frühstück / Colazione
07:15	Ouverture de la salle d'échauffement / Öffnung des Aufwärmensaals / Apertura della sala di riscaldamento
08:30	Réunion des juges / Wertungsrichtersitzung / Riunione giuria
08:00 – 08:30	Inscription bloc E / Anmeldung Block E / Registrazione Blocco E
08:15 – 08:25	Echauffement bloc E / Einturnen Block E / Riscaldamento Blocco E
09:00	Bloc E / Block E / Blocco E Test 6 / 7
09:30 – 10:00	Inscription bloc F / Anmeldung Block F / Registrazione Blocco F
10:20 – 10:25	Echauffement bloc F / Einturnen Block F / Riscaldamento Blocco F
10:30	Bloc F / Block F / Blocco F Test 6 / 7
11:30 – 13:00	Dîner / Mittagessen / Pranzo
11:55	Annonce finalistes / Bekanntgabe der Finalisten / Annuncio finaliste
12:00	Séance d'orientation des finalistes / Orientierungssitzung der Finalisten / Riunione finaliste
12:45	Réunion des juges (superfinale) / Wertungsrichtersitzung / Riunione giuria
12:40 – 12:50	Echauffement superfinale / Einturnen Superfinale / Riscaldamento superfinale
12:55	Entrée et présentation des finalistes / Einmarsch und Vorstellung der Finalisten / Sfilata e presentazione delle finaliste
13:00	Superfinale
15:10	Fin des compétitions / Wettkampfe / Fine delle competizioni
15:15	Démonstrations / Showvorführungen / Dimostrazioni
15:25	Rassemblement / Besammlung für die Siegerehrung / Ritrovo
	Entrée pour la cérémonie protocolaire / Einmarsch Siegerehrung / Sfilata
15:30	Cérémonie protocolaire / Siegerehrung / Premiazione

Si la compétition se termine plus tôt, l'horaire de la cérémonie protocolaire peut être changé.
Bei früherem Wettkampfe, kann der Zeitplan der Siegerehrung geändert werden.
Se la gara dovesse terminare in anticipo, l'orario della premiazione può subire delle modifiche.

CONCOURS FSG 2024

Gagnez pour vous et votre société



Participez maintenant en ligne

Photographiez le code QR ou participez sous
stv-fsg.ch/win-fr

**A gagner, un voyage à Lisbonne pour deux
personnes d'une valeur de CHF 2'200.-**



Partenaires du concours



Participants / Teilnehmer / Partecipanti

Samedi, 9 novembre 2024 / Samstag, 9. November 2024 / Sabato, 9 novembre 2024

Test 3

Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società	Année	Bloc / Block / Blocco
Maeva Benoit	GE	FSG Veyrier	2010	B
Ambre Casimo	GE	FSG Veyrier	2010	A
Ilyana Faessler	GE	FSG Veyrier	2009	C
Anastasia Gillieron	GE	FSG Veyrier	2010	B
Camille Guerout-Queant	GE	FSG Veyrier	2009	A
Mia Lari	GE	FSG Veyrier	2009	A
Ella Michel	GE	FSG Veyrier	2009	C
Kaja Lüchinger	SG	STV Balgach	2012	D
Emily Walser	SG	STV Balgach	2012	D
Kim Zoller	SG	STV Balgach	2013	D
Ilana Hauser	SG	STV Marbach	2011	C
Sofia Veseli	SG	STV Marbach	2011	C
Siria Bocchio	TI	SFG Balerna	2010	B
Evelyn Introzzi	TI	SFG Balerna	2011	B
Nora Pettignano	TI	SFG Balerna	2011	D
Catherine Dagani	TI	SFG Biasca	2011	C
Giulia Boru	TI	SFG Grono	2010	B
Jodie Bruni	TI	SFG Grono	2011	C
Alisia Martinez B.	TI	SFG Roveredo	2010	A
Anisia Plozza	TI	SFG Roveredo	2012	D
Rosanna Ballian	VD	FSG Chernex	2010	B
Elisa Barbuto	VD	FSG Chernex	2010	A
Serena Constantin	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2009	D
Laura Cardoso	VS	FSG La Loënaz - Massongex	2008	A
Juliette Chabroux	VS	FSG Miège "Olympic"	2011	B
Sofia Fioroni	VS	FSG Miège "Olympic"	2010	A
Lara Fonseca	VS	FSG Miège "Olympic"	2010	C
Alessia Scaffidi	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2009	D

Test 4

Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società	Année	Bloc / Block / Blocco
Camille Aellen	GE	FSG Veyrier	2006	D
Melissa Aslan	GE	FSG Veyrier	2008	C
Charlyne Chavaz	GE	FSG Veyrier	2008	A
Emma-Louise Crouzet	GE	FSG Veyrier	2007	A
Carla Miele	GE	FSG Veyrier	2006	C
Emilie Moser	GE	FSG Veyrier	2007	B
Amandine Petrucciani	GE	FSG Veyrier	2006	B
Elina Gottscher	SG	STV Balgach	2010	D
Meret Moning	SG	STV Balgach	2011	D
Elina Stäheli	SG	STV Balgach	2010	D
Nina Steiger	SG	STV Balgach	2011	D
Lena Von Arx	SG	STV Balgach	2011	D
Jessie Graf	SG	STV Marbach	2010	C

Test 4

Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società	Année	Bloc / Block / Blocco
Prisca Kreidler	TI	SFG Losone	2009	A
Joyce Bruni	TI	SFG Roveredo	2007	C
Melina Holdener	TI	SFG Roveredo	2011	B
Sofia Tognola	TI	SFG Roveredo	2008	C
Elisa Carnovale	TI	SFG Valle del Vedeggio	2009	C
Emily Madwar	TI	SFG Valle del Vedeggio	2009	B
Loane Costa	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2007	A
Fantine Gosset	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2008	B
Gabrielle Favre	VS	FSG Martigny "Aurore"	2008	A
Louise Fracheboud	VS	FSG Martigny "Aurore"	2008	B
Leïla Cutro	VS	FSG Miège "Olympic"	2008	C
Lilou Perruchoud	VS	FSG Sion-Jeunes	2005	A
Amel Bekiroska	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2007	B

Test 5

Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società	Année	Bloc / Block / Blocco
Nina Dubey	GE	FSG Veyrier	2004	B
Julie Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2004	B
Margaux Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2004	C
Masha Sargenti	TI	US Ascona	2008	B
Amanda Bagnato	TI	SFG Balerna	2008	D
Carola Comi	TI	SFG Balerna	2008	A
Gabrielle Ferro	TI	SFG Balerna	2008	C
Camila Sangiorgio	TI	SFG Balerna	2008	C
Enya Marenghi	TI	SFG Biasca	2008	B
Elisa Orsega	TI	SFG Biasca	2007	D
Christine Picen	TI	SFG Biasca	2008	D
Giuditta Rossetti	TI	SFG Biasca	2008	B
Elena Carlucci	TI	SFG Bodio	2009	D
Melanie Ivanov	TI	SFG Losone	2008	A
Adriana Pires Teixeira	TI	SFG Losone	2008	D
Joanne Charleen Pasini	VD	FSG Aubonne	2006	B
Catarina dos Santos	VD	FSG Aubonne	2007	A
Clara Sanchez	VD	FSG Aubonne	2007	A
Viviane Ludi	VD	FSG Chernex	2003	C
Lucie Widmer	VD	FSG Chernex	2004	C
Jenny Audemars	VD	FSG Vallorbe	2006	A
Nell Antonin	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2006	A
Nora Germanier	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2006	D
Alessia De Palma	VS	FSG Sion-Jeunes	2004	A
Manon Pfammatter	VS	FSG Sion-Jeunes	2006	B
Candice Roda	VS	FSG Sion-Jeunes	2005	C
Sandra Da Cruz	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	C
Audrey Vouillamoz	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	A
Jodie Tornay	VS	FSG Vollèges "Arlequin"	2006	D

Participants / Teilnehmer / Partecipanti

Dimanche, 10 novembre 2024 / Sonntag, 10. November 2024 / Domenica, 10 novembre 2024

Test 6

Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società	Année	Bloc / Block / Blocco
Manon Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2002	E
Eliane Ott	GE	FSG Veyrier	2002	F
Elisa Zünd	SG	STV Balgach	2009	E
Emma Van Roomen	TI	US Ascona	2006	E
Izabella Barta	TI	SFG Balerna	2006	F
Lara Pereira	TI	SFG Roveredo	2006	E
Giulia Tognola	TI	SFG Roveredo	2003	F
Anna Zanolla	TI	SFG Valle del Vedeggio	2006	F
Priscilla Fasolato	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2001	F
Léa Autenheimer	VS	FSG Martigny "Aurore"	2004	F
Ysée Noémie Künzi	VS	FSG Miège "Olympic"	2003	E
Mariana Ramos Rodrigues	VS	FSG Sion-Jeunes	2004	E
Selma Bekiroska	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	E
Sofija Stojkovic	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	F

Test 7

Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società	Année	Bloc / Block / Blocco
Lori Amado Rodrigues	GE	FSG Veyrier	2002	E+F
Cindy Pinto Da Costa	GE	FSG Veyrier	2002	E+F
Joy Plattner	SG	STV Marbach	2004	E+F
Patricia Wymann	SG	STV Marbach	2007	E+F
Aurora Bagnato	TI	SFG Balerna	2005	E+F
Hannah Davies	TI	SFG Losone	2004	E+F
Marion Coffy	VD	FSG Aubonne	1998	E+F
Mandy Narbel	VS	"Gym Evasion" Chateauf-neuf-Sion	2002	E+F
Solène Buthey	VS	FSG Martigny "Aurore"	2004	E+F



- NETTOYAGE DE CANALISATIONS
- INSPECTION ET RAPPORT VIDÉO
- CURAGE DE COLONNES D'IMMEUBLE
- DÉBOUCHAGE DE CANALISATIONS
- CONTRATS D'ENTRETIEN



NOUVELLE
ACTIVITÉ

WWW.CHAVAZ-SA.CH • ASSAINISSEMENT@CHAVAZ-SA.CH

022 784 16 28

**QUELLES QUE SOIENT TES
PERFORMANCES, CHEZ NOUS
TU GAGNES TOUJOURS.**



**OCHSNER SPORT ET JAKO SONT FIERS
D'ÉQUIPER LA FÉDÉRATION SUISSE
DE GYMNASTIQUE.**

En tant que club FSG, tu profites d'un rabais
d'au moins 40% sur ton équipement JAKO.
Passe dans ton magasin OCHSNER SPORT
et laisse-toi conseiller individuellement par
nos spécialistes du Teamsport.

Nous nous réjouissons de te rencontrer.

OCHSNERSPORT.CH/TEAMSPORT



**OCHSNER
SPORT**

Ordine di passaggio / Ordre de passage / Startreihenfolge

Samedi, 9 novembre 2024 / Samstag, 9. November 2024 / Sabato, 9 novembre 2024

Bloc A / Block A / Blocco A			Inscription / Meldung / Annuncio:	08:30 - 09:00	
			Départ du bloc / Blockstartzeit / Inizio blocco:	09:30	
Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società /	Année	Test	engins à main / HG / attrezzo
Camille Guerout-Queant	GE	FSG Veyrier	2009	3	Massues / Keulen / Clavette
Catarina dos Santos	VD	FSG Aubonne	2007	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Carola Comi	TI	SFG Balerna	2008	5	Corde / Seil / Corda
Emma-Louise Crouzet	GE	FSG Veyrier	2007	4	Ballon / Ball / Palla
Clara Sanchez	VD	FSG Aubonne	2007	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Alisia Martinez B.	TI	SFG Roveredo	2010	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Audrey Vouillamoz	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	5	Ruban / Band / Nastro
Elisa Barbuto	VD	FSG Chernex	2010	3	Ballon / Ball / Palla
Prisca Kreidler	TI	SFG Losone	2009	4	Massues / Keulen / Clavette
Mia Lari	GE	FSG Veyrier	2009	3	Massues / Keulen / Clavette
Loane Costa	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2007	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Jenny Audemars	VD	FSG Vallorbe	2006	5	Corde / Seil / Corda
Charlyne Chavaz	GE	FSG Veyrier	2008	4	Ballon / Ball / Palla
Alessia De Palma	VS	FSG Sion-Jeunes	2004	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Sofia Fioroni	VS	FSG Miège "Olympic"	2010	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Melanie Ivanov	TI	SFG Losone	2008	5	Ruban / Band / Nastro
Laura Cardoso	VS	FSG La Loënaz - Massongex	2008	3	Ballon / Ball / Palla
Gabrielle Favre	VS	FSG Martigny "Aurore"	2008	4	Massues / Keulen / Clavette
Ambre Casimo	GE	FSG Veyrier	2010	3	Massues / Keulen / Clavette
Lilou Perruchoud	VS	FSG Sion-Jeunes	2005	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Nelli Antonin	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2006	5	Corde / Seil / Corda
Catarina dos Santos	VD	FSG Aubonne	2007	5	Ruban / Band / Nastro
Carola Comi	TI	SFG Balerna	2008	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Camille Guerout-Queant	GE	FSG Veyrier	2009	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Clara Sanchez	VD	FSG Aubonne	2007	5	Ruban / Band / Nastro
Alisia Martinez B.	TI	SFG Roveredo	2010	3	Ballon / Ball / Palla
Emma-Louise Crouzet	GE	FSG Veyrier	2007	4	Massues / Keulen / Clavette
Elisa Barbuto	VD	FSG Chernex	2010	3	Massues / Keulen / Clavette
Prisca Kreidler	TI	SFG Losone	2009	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Audrey Vouillamoz	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	5	Corde / Seil / Corda
Loane Costa	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2007	4	Ballon / Ball / Palla
Jenny Audemars	VD	FSG Vallorbe	2006	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Mia Lari	GE	FSG Veyrier	2009	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Alessia De Palma	VS	FSG Sion-Jeunes	2004	5	Ruban / Band / Nastro
Sofia Fioroni	VS	FSG Miège "Olympic"	2010	3	Ballon / Ball / Palla
Charlyne Chavaz	GE	FSG Veyrier	2008	4	Massues / Keulen / Clavette
Laura Cardoso	VS	FSG La Loënaz - Massongex	2008	3	Massues / Keulen / Clavette
Gabrielle Favre	VS	FSG Martigny "Aurore"	2008	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Melanie Ivanov	TI	SFG Losone	2008	5	Corde / Seil / Corda
Lilou Perruchoud	VS	FSG Sion-Jeunes	2005	4	Ballon / Ball / Palla
Nelli Antonin	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2006	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Ambre Casimo	GE	FSG Veyrier	2010	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Carola Comi	TI	SFG Balerna	2008	5	Ruban / Band / Nastro
Camille Guerout-Queant	GE	FSG Veyrier	2009	3	Ballon / Ball / Palla
Catarina dos Santos	VD	FSG Aubonne	2007	5	Corde / Seil / Corda
Alisia Martinez B.	TI	SFG Roveredo	2010	3	Massues / Keulen / Clavette
Emma-Louise Crouzet	GE	FSG Veyrier	2007	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Clara Sanchez	VD	FSG Aubonne	2007	5	Corde / Seil / Corda
Prisca Kreidler	TI	SFG Losone	2009	4	Ballon / Ball / Palla
Audrey Vouillamoz	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Elisa Barbuto	VD	FSG Chernex	2010	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Jenny Audemars	VD	FSG Vallorbe	2006	5	Ruban / Band / Nastro
Mia Lari	GE	FSG Veyrier	2009	3	Ballon / Ball / Palla
Loane Costa	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2007	4	Massues / Keulen / Clavette
Sofia Fioroni	VS	FSG Miège "Olympic"	2010	3	Massues / Keulen / Clavette
Charlyne Chavaz	GE	FSG Veyrier	2008	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Alessia De Palma	VS	FSG Sion-Jeunes	2004	5	Corde / Seil / Corda
Gabrielle Favre	VS	FSG Martigny "Aurore"	2008	4	Ballon / Ball / Palla
Melanie Ivanov	TI	SFG Losone	2008	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Laura Cardoso	VS	FSG La Loënaz - Massongex	2008	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Nelli Antonin	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2006	5	Ruban / Band / Nastro
Ambre Casimo	GE	FSG Veyrier	2010	3	Ballon / Ball / Palla
Lilou Perruchoud	VS	FSG Sion-Jeunes	2005	4	Massues / Keulen / Clavette

Ordine di passaggio / Ordre de passage / Startreihenfolge

Samedi, 9 novembre 2024 / Samstag, 9. November 2024 / Sabato, 9 novembre 2024

Bloc B / Block B / Blocco B		Inscription / Meldung / Annuncio:		10:40 - 11:10	
		Départ du bloc / Blockstartzeit / Inizio blocco:		11:40	
Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società /	Année	Test	engins à main / HG / attrezzo
Rosanna Ballian	VD	FSG Chernex	2010	3	Massues / Keulen / Clavette
Melina Holdener	TI	SFG Roveredo	2011	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Manon Pfammatter	VS	FSG Sion-Jeunes	2006	5	Corde / Seil / Corda
Louise Fracheboud	VS	FSG Martigny "Aurore"	2008	4	Ballon / Ball / Palla
Enya Marenghi	TI	SFG Biasca	2008	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Anastasia Gillieron	GE	FSG Veyrier	2010	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Masha Sargenti	TI	US Ascona	2008	5	Ruban / Band / Nastro
Juliette Chabroux	VS	FSG Miège "Olympic"	2011	3	Ballon / Ball / Palla
Emilie Moser	GE	FSG Veyrier	2007	4	Massues / Keulen / Clavette
Maeva Benoit	GE	FSG Veyrier	2010	3	Massues / Keulen / Clavette
Amel Bekiroska	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2007	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Joanne Charleen Pasini	VD	FSG Aubonne	2006	5	Corde / Seil / Corda
Amandine Petrucciani	GE	FSG Veyrier	2006	4	Ballon / Ball / Palla
Giuditta Rossetti	TI	SFG Biasca	2008	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Siria Bocchio	TI	SFG Balerna	2010	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Julie Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2004	5	Ruban / Band / Nastro
Evelyn Introzzi	TI	SFG Balerna	2011	3	Ballon / Ball / Palla
Emily Madwar	TI	SFG Valle del Vedeggio	2009	4	Massues / Keulen / Clavette
Giulia Boru	TI	SFG Grono	2010	3	Massues / Keulen / Clavette
Fantine Gosset	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2008	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Nina Dubey	GE	FSG Veyrier	2004	5	Corde / Seil / Corda
Melina Holdener	TI	SFG Roveredo	2011	4	Ballon / Ball / Palla
Manon Pfammatter	VS	FSG Sion-Jeunes	2006	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Rosanna Ballian	VD	FSG Chernex	2010	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Enya Marenghi	TI	SFG Biasca	2008	5	Ruban / Band / Nastro
Anastasia Gillieron	GE	FSG Veyrier	2010	3	Ballon / Ball / Palla
Louise Fracheboud	VS	FSG Martigny "Aurore"	2008	4	Massues / Keulen / Clavette
Juliette Chabroux	VS	FSG Miège "Olympic"	2011	3	Massues / Keulen / Clavette
Emilie Moser	GE	FSG Veyrier	2007	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Masha Sargenti	TI	US Ascona	2008	5	Corde / Seil / Corda
Amel Bekiroska	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2007	4	Ballon / Ball / Palla
Joanne Charleen Pasini	VD	FSG Aubonne	2006	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Maeva Benoit	GE	FSG Veyrier	2010	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Giuditta Rossetti	TI	SFG Biasca	2008	5	Ruban / Band / Nastro
Siria Bocchio	TI	SFG Balerna	2010	3	Ballon / Ball / Palla
Amandine Petrucciani	GE	FSG Veyrier	2006	4	Massues / Keulen / Clavette
Evelyn Introzzi	TI	SFG Balerna	2011	3	Massues / Keulen / Clavette
Emily Madwar	TI	SFG Valle del Vedeggio	2009	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Julie Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2004	5	Corde / Seil / Corda
Fantine Gosset	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2008	4	Ballon / Ball / Palla
Nina Dubey	GE	FSG Veyrier	2004	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Giulia Boru	TI	SFG Grono	2010	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Manon Pfammatter	VS	FSG Sion-Jeunes	2006	5	Ruban / Band / Nastro
Rosanna Ballian	VD	FSG Chernex	2010	3	Ballon / Ball / Palla
Melina Holdener	TI	SFG Roveredo	2011	4	Massues / Keulen / Clavette
Anastasia Gillieron	GE	FSG Veyrier	2010	3	Massues / Keulen / Clavette
Louise Fracheboud	VS	FSG Martigny "Aurore"	2008	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Enya Marenghi	TI	SFG Biasca	2008	5	Corde / Seil / Corda
Emilie Moser	GE	FSG Veyrier	2007	4	Ballon / Ball / Palla
Masha Sargenti	TI	US Ascona	2008	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Juliette Chabroux	VS	FSG Miège "Olympic"	2011	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Joanne Charleen Pasini	VD	FSG Aubonne	2006	5	Ruban / Band / Nastro
Maeva Benoit	GE	FSG Veyrier	2010	3	Ballon / Ball / Palla
Amel Bekiroska	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2007	4	Massues / Keulen / Clavette
Siria Bocchio	TI	SFG Balerna	2010	3	Massues / Keulen / Clavette
Amandine Petrucciani	GE	FSG Veyrier	2006	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Giuditta Rossetti	TI	SFG Biasca	2008	5	Corde / Seil / Corda
Emily Madwar	TI	SFG Valle del Vedeggio	2009	4	Ballon / Ball / Palla
Julie Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2004	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Evelyn Introzzi	TI	SFG Balerna	2011	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Nina Dubey	GE	FSG Veyrier	2004	5	Ruban / Band / Nastro
Giulia Boru	TI	SFG Grono	2010	3	Ballon / Ball / Palla
Fantine Gosset	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2008	4	Massues / Keulen / Clavette

Ordine di passaggio / Ordre de passage / Startreihenfolge

Samedi, 9 novembre 2024 / Samstag, 9. November 2024 / Sabato, 9 novembre 2024

Bloc C / Block C / Blocco C		Inscription / Meldung / Annuncio: Départ du bloc / Blockstartzeit /Inizio blocco:		13:20 - 13:50 14:20	
Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società /	Année	Test	engins à main / HG / attrezzo
Lara Fonseca	VS	FSG Miège "Olympic"	2010	3	Massues / Keulen / Clavette
Jessie Graf	SG	STV Marbach	2010	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Camila Sangiorgio	TI	SFG Balerna	2008	5	Corde / Seil / Corda
Carla Miele	GE	FSG Veyrier	2006	4	Ballon / Ball / Palla
Gabrielle Ferro	TI	SFG Balerna	2008	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Catherine Dagani	TI	SFG Biasca	2011	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Lucie Widmer	VD	FSG Chernex	2004	5	Ruban / Band / Nastro
Ilena Hauser	SG	STV Marbach	2011	3	Ballon / Ball / Palla
Leïla Cutro	VS	FSG Miège "Olympic"	2008	4	Massues / Keulen / Clavette
Ilyana Faessler	GE	FSG Veyrier	2009	3	Massues / Keulen / Clavette
Joyce Bruni	TI	SFG Roveredo	2007	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Candice Roda	VS	FSG Sion-Jeunes	2005	5	Corde / Seil / Corda
Sofia Tognola	TI	SFG Roveredo	2008	4	Ballon / Ball / Palla
Sandra Da Cruz	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Ella Michel	GE	FSG Veyrier	2009	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Viviane Ludi	VD	FSG Chernex	2003	5	Ruban / Band / Nastro
Sofia Veseli	SG	STV Marbach	2011	3	Ballon / Ball / Palla
Melissa Aslan	GE	FSG Veyrier	2008	4	Massues / Keulen / Clavette
Jodie Bruni	TI	SFG Grono	2011	3	Massues / Keulen / Clavette
Elisa Carnovale	TI	SFG Valle del Vedeggio	2009	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Margaux Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2004	5	Corde / Seil / Corda
Jessie Graf	SG	STV Marbach	2010	4	Ballon / Ball / Palla
Camila Sangiorgio	TI	SFG Balerna	2008	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Lara Fonseca	VS	FSG Miège "Olympic"	2010	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Gabrielle Ferro	TI	SFG Balerna	2008	5	Ruban / Band / Nastro
Catherine Dagani	TI	SFG Biasca	2011	3	Ballon / Ball / Palla
Carla Miele	GE	FSG Veyrier	2006	4	Massues / Keulen / Clavette
Ilena Hauser	SG	STV Marbach	2011	3	Massues / Keulen / Clavette
Leïla Cutro	VS	FSG Miège "Olympic"	2008	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Lucie Widmer	VD	FSG Chernex	2004	5	Corde / Seil / Corda
Joyce Bruni	TI	SFG Roveredo	2007	4	Ballon / Ball / Palla
Candice Roda	VS	FSG Sion-Jeunes	2005	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Ilyana Faessler	GE	FSG Veyrier	2009	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Sandra Da Cruz	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	5	Ruban / Band / Nastro
Ella Michel	GE	FSG Veyrier	2009	3	Ballon / Ball / Palla
Sofia Tognola	TI	SFG Roveredo	2008	4	Massues / Keulen / Clavette
Sofia Veseli	SG	STV Marbach	2011	3	Massues / Keulen / Clavette
Melissa Aslan	GE	FSG Veyrier	2008	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Viviane Ludi	VD	FSG Chernex	2003	5	Corde / Seil / Corda
Elisa Carnovale	TI	SFG Valle del Vedeggio	2009	4	Ballon / Ball / Palla
Margaux Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2004	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Jodie Bruni	TI	SFG Grono	2011	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Camila Sangiorgio	TI	SFG Balerna	2008	5	Ruban / Band / Nastro
Lara Fonseca	VS	FSG Miège "Olympic"	2010	3	Ballon / Ball / Palla
Jessie Graf	SG	STV Marbach	2010	4	Massues / Keulen / Clavette
Catherine Dagani	TI	SFG Biasca	2011	3	Massues / Keulen / Clavette
Carla Miele	GE	FSG Veyrier	2006	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Gabrielle Ferro	TI	SFG Balerna	2008	5	Corde / Seil / Corda
Leïla Cutro	VS	FSG Miège "Olympic"	2008	4	Ballon / Ball / Palla
Lucie Widmer	VD	FSG Chernex	2004	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Ilena Hauser	SG	STV Marbach	2011	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Candice Roda	VS	FSG Sion-Jeunes	2005	5	Ruban / Band / Nastro
Ilyana Faessler	GE	FSG Veyrier	2009	3	Ballon / Ball / Palla
Joyce Bruni	TI	SFG Roveredo	2007	4	Massues / Keulen / Clavette
Ella Michel	GE	FSG Veyrier	2009	3	Massues / Keulen / Clavette
Sofia Tognola	TI	SFG Roveredo	2008	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Sandra Da Cruz	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	5	Corde / Seil / Corda
Melissa Aslan	GE	FSG Veyrier	2008	4	Ballon / Ball / Palla
Viviane Ludi	VD	FSG Chernex	2003	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Sofia Veseli	SG	STV Marbach	2011	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Margaux Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2004	5	Ruban / Band / Nastro
Jodie Bruni	TI	SFG Grono	2011	3	Ballon / Ball / Palla
Elisa Carnovale	TI	SFG Valle del Vedeggio	2009	4	Massues / Keulen / Clavette

Ordine di passaggio / Ordre de passage / Startreihenfolge

Samedi, 9 novembre 2024 / Samstag, 9. November 2024 / Sabato, 9 novembre 2024

Bloc D / Block D / Blocco D			Inscription / Meldung / Annuncio:		15:30 - 16:00
			Départ du bloc / Blockstartzeit /Inizio blocco:		16:30
Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società /	Année	Test	engins à main / HG / attrezzo
Nora Germanier	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2006	5	Ruban / Band / Nastro
Nora Pettignano	TI	SFG Balerna	2011	3	Ballon / Ball / Palla
Lena Von Arx	SG	STV Balgach	2011	4	Massues / Keulen / Clavette
Serena Constantin	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2009	3	Massues / Keulen / Clavette
Camille Aellen	GE	FSG Veyrier	2006	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Elisa Orsega	TI	SFG Biasca	2007	5	Corde / Seil / Corda
Elina Stäheli	SG	STV Balgach	2010	4	Ballon / Ball / Palla
Jodie Tornay	VS	FSG Vollèges "Arlequin"	2006	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Emily Walser	SG	STV Balgach	2012	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Amanda Bagnato	TI	SFG Balerna	2008	5	Ruban / Band / Nastro
Alessia Scaffidi	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2009	3	Ballon / Ball / Palla
Elina Gottscher	SG	STV Balgach	2010	4	Massues / Keulen / Clavette
Anisia Plozza	TI	SFG Roveredo	2012	3	Massues / Keulen / Clavette
Meret Moning	SG	STV Balgach	2011	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Christine Picen	TI	SFG Biasca	2008	5	Corde / Seil / Corda
Nina Steiger	SG	STV Balgach	2011	4	Ballon / Ball / Palla
Adriana Pires Texeira	TI	SFG Losone	2008	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Kim Zoller	SG	STV Balgach	2013	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Elena Carlucci	TI	SFG Bodio	2009	5	Ruban / Band / Nastro
Kaja Lühinger	SG	STV Balgach	2012	3	Ballon / Ball / Palla
Nora Germanier	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2006	5	Corde / Seil / Corda
Nora Pettignano	TI	SFG Balerna	2011	3	Massues / Keulen / Clavette
Lena Von Arx	SG	STV Balgach	2011	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Serena Constantin	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2009	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Camille Aellen	GE	FSG Veyrier	2006	4	Ballon / Ball / Palla
Elisa Orsega	TI	SFG Biasca	2007	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Elina Stäheli	SG	STV Balgach	2010	4	Massues / Keulen / Clavette
Jodie Tornay	VS	FSG Vollèges "Arlequin"	2006	5	Corde / Seil / Corda
Emily Walser	SG	STV Balgach	2012	3	Massues / Keulen / Clavette
Amanda Bagnato	TI	SFG Balerna	2008	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Alessia Scaffidi	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2009	3	Cerceau / Reif / Cerchio
Elina Gottscher	SG	STV Balgach	2010	4	Ballon / Ball / Palla
Anisia Plozza	TI	SFG Roveredo	2012	3	Ballon / Ball / Palla
Meret Moning	SG	STV Balgach	2011	4	Massues / Keulen / Clavette
Christine Picen	TI	SFG Biasca	2008	5	Ruban / Band / Nastro
Nina Steiger	SG	STV Balgach	2011	4	Sans engin / Ohne HG / Libero
Adriana Pires Texeira	TI	SFG Losone	2008	5	Corde / Seil / Corda
Kim Zoller	SG	STV Balgach	2013	3	Massues / Keulen / Clavette
Elena Carlucci	TI	SFG Bodio	2009	5	Cerceau / Reif / Cerchio
Kaja Lühinger	SG	STV Balgach	2012	3	Cerceau / Reif / Cerchio

Ordre de passage / Startreihenfolge / Ordine di passaggio

Dimanche, 10 novembre 2024 / Sonntag, 10. November 2024 / Domenica, 10 novembre 2024

Bloc E / Block E / Blocco E		Inscription / Meldung / Annuncio: Départ du bloc / Blockstartzeit / Inizio blocco:		08:00 - 08:30 09:00	
Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società /	Année	Test	engins à main / HG / attrezzo
Lori Amado Rodrigues	GE	FSG Veyrier	2002	7	Cerceau / Reif / Cerchio
Lara Pereira	TI	SFG Roveredo	2006	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Aurora Bagnato	TI	SFG Balerna	2005	7	Ruban / Band / Nastro
Selma Bekiroska	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	6	Corde / Seil / Corda
Manon Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2002	6	Ballon / Ball / Palla
Mandy Narbel	VS	"Gym Evasion" Chateauneuf-Sion	2002	7	Ballon / Ball / Palla
Solène Buthey	VS	FSG Martigny "Aurore"	2004	7	Massues / Keulen / Clavette
Ysée Noémie Künzi	VS	FSG Miège "Olympic"	2003	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Cindy Pinto Da Costa	GE	FSG Veyrier	2002	7	Cerceau / Reif / Cerchio
Elisa Zünd	SG	STV Balgach	2009	6	Corde / Seil / Corda
Mariana Ramos Rodrigues	VS	FSG Sion-Jeunes	2004	6	Ballon / Ball / Palla
Emma Van Roomen	TI	US Ascona	2006	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Patricia Wymann	SG	STV Marbach	2007	7	Ruban / Band / Nastro
Marion Coffy	VD	FSG Aubonne	1998	7	Ballon / Ball / Palla
Hannah Davies	TI	SFG Losone	2004	7	Massues / Keulen / Clavette
Lara Pereira	TI	SFG Roveredo	2006	6	Corde / Seil / Corda
Selma Bekiroska	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	6	Ballon / Ball / Palla
Joy Plattner	SG	STV Marbach	2004	7	Cerceau / Reif / Cerchio
Manon Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2002	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Lori Amado Rodrigues	GE	FSG Veyrier	2002	7	Ruban / Band / Nastro
Ysée Noémie Künzi	VS	FSG Miège "Olympic"	2003	6	Corde / Seil / Corda
Elisa Zünd	SG	STV Balgach	2009	6	Ballon / Ball / Palla
Aurora Bagnato	TI	SFG Balerna	2005	7	Ballon / Ball / Palla
Mandy Narbel	VS	"Gym Evasion" Chateauneuf-Sion	2002	7	Massues / Keulen / Clavette
Mariana Ramos Rodrigues	VS	FSG Sion-Jeunes	2004	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Solène Buthey	VS	FSG Martigny "Aurore"	2004	7	Cerceau / Reif / Cerchio
Emma Van Roomen	TI	US Ascona	2006	6	Corde / Seil / Corda
Lara Pereira	TI	SFG Roveredo	2006	6	Ballon / Ball / Palla
Selma Bekiroska	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Cindy Pinto Da Costa	GE	FSG Veyrier	2002	7	Ruban / Band / Nastro
Patricia Wymann	SG	STV Marbach	2007	7	Ballon / Ball / Palla
Marion Coffy	VD	FSG Aubonne	1998	7	Massues / Keulen / Clavette
Manon Dunoyer	GE	FSG Veyrier	2002	6	Corde / Seil / Corda
Ysée Noémie Künzi	VS	FSG Miège "Olympic"	2003	6	Ballon / Ball / Palla
Hannah Davies	TI	SFG Losone	2004	7	Cerceau / Reif / Cerchio
Elisa Zünd	SG	STV Balgach	2009	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Joy Plattner	SG	STV Marbach	2004	7	Ruban / Band / Nastro
Mariana Ramos Rodrigues	VS	FSG Sion-Jeunes	2004	6	Corde / Seil / Corda
Emma Van Roomen	TI	US Ascona	2006	6	Ballon / Ball / Palla



Ordre de passage / Startreihenfolge / Ordine di passaggio

Dimanche, 10 novembre 2024 / Sonntag, 10. November 2024 / Domenica, 10 novembre 2024

Bloc F / Block F / Blocco F		Inscription / Meldung / Annuncio: Départ du bloc / Blockstartzeit / Inizio blocco:		09:30 - 10:00 10:30	
Nom / Name / Nome	Ct.	Société / Verein / Società /	Année	Test	engins à main / HG / attrezzo
Priscillia Fasolato	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2001	6	Ballon / Ball / Palla
Lori Amado Rodrigues	GE	FSG Veyrier	2002	7	Ballon / Ball / Palla
Aurora Bagnato	TI	SFG Balerna	2005	7	Massues / Keulen / Clavette
Eliane Ott	GE	FSG Veyrier	2002	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Mandy Narbel	VS	"Gym Evasion" Chateauneuf-Sion	2002	7	Cerceau / Reif / Cerchio
Sofija Stojkovic	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	6	Corde / Seil / Corda
Anna Zanolla	TI	SFG Valle del Vedeggio	2006	6	Ballon / Ball / Palla
Giulia Tognola	TI	SFG Roveredo	2003	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Solène Buthey	VS	FSG Martigny "Aurore"	2004	7	Ruban / Band / Nastro
Cindy Pinto Da Costa	GE	FSG Veyrier	2002	7	Ballon / Ball / Palla
Patricia Wymann	SG	STV Marbach	2007	7	Massues / Keulen / Clavette
Izabella Barta	TI	SFG Balerna	2006	6	Corde / Seil / Corda
Léa Autenheimer	VS	FSG Martigny "Aurore"	2004	6	Ballon / Ball / Palla
Priscillia Fasolato	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2001	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Marion Coffy	VD	FSG Aubonne	1998	7	Cerceau / Reif / Cerchio
Eliane Ott	GE	FSG Veyrier	2002	6	Corde / Seil / Corda
Hannah Davies	TI	SFG Losone	2004	7	Ruban / Band / Nastro
Anna Zanolla	TI	SFG Valle del Vedeggio	2006	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Sofija Stojkovic	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	6	Ballon / Ball / Palla
Joy Plattner	SG	STV Marbach	2004	7	Ballon / Ball / Palla
Lori Amado Rodrigues	GE	FSG Veyrier	2002	7	Massues / Keulen / Clavette
Giulia Tognola	TI	SFG Roveredo	2003	6	Corde / Seil / Corda
Aurora Bagnato	TI	SFG Balerna	2005	7	Cerceau / Reif / Cerchio
Léa Autenheimer	VS	FSG Martigny "Aurore"	2004	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Izabella Barta	TI	SFG Balerna	2006	6	Ballon / Ball / Palla
Priscillia Fasolato	VS	FSG Conthey "L'Hirondelle"	2001	6	Corde / Seil / Corda
Mandy Narbel	VS	"Gym Evasion" Chateauneuf-Sion	2002	7	Ruban / Band / Nastro
Solène Buthey	VS	FSG Martigny "Aurore"	2004	7	Ballon / Ball / Palla
Cindy Pinto Da Costa	GE	FSG Veyrier	2002	7	Massues / Keulen / Clavette
Sofija Stojkovic	VS	FSG Vétroz Amis Gymnastes	2005	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Eliane Ott	GE	FSG Veyrier	2002	6	Ballon / Ball / Palla
Anna Zanolla	TI	SFG Valle del Vedeggio	2006	6	Corde / Seil / Corda
Patricia Wymann	SG	STV Marbach	2007	7	Cerceau / Reif / Cerchio
Izabella Barta	TI	SFG Balerna	2006	6	Sans engin / Ohne HG / Libero
Marion Coffy	VD	FSG Aubonne	1998	7	Ruban / Band / Nastro
Léa Autenheimer	VS	FSG Martigny "Aurore"	2004	6	Corde / Seil / Corda
Giulia Tognola	TI	SFG Roveredo	2003	6	Ballon / Ball / Palla
Hannah Davies	TI	SFG Losone	2004	7	Ballon / Ball / Palla
Joy Plattner	SG	STV Marbach	2004	7	Massues / Keulen / Clavette

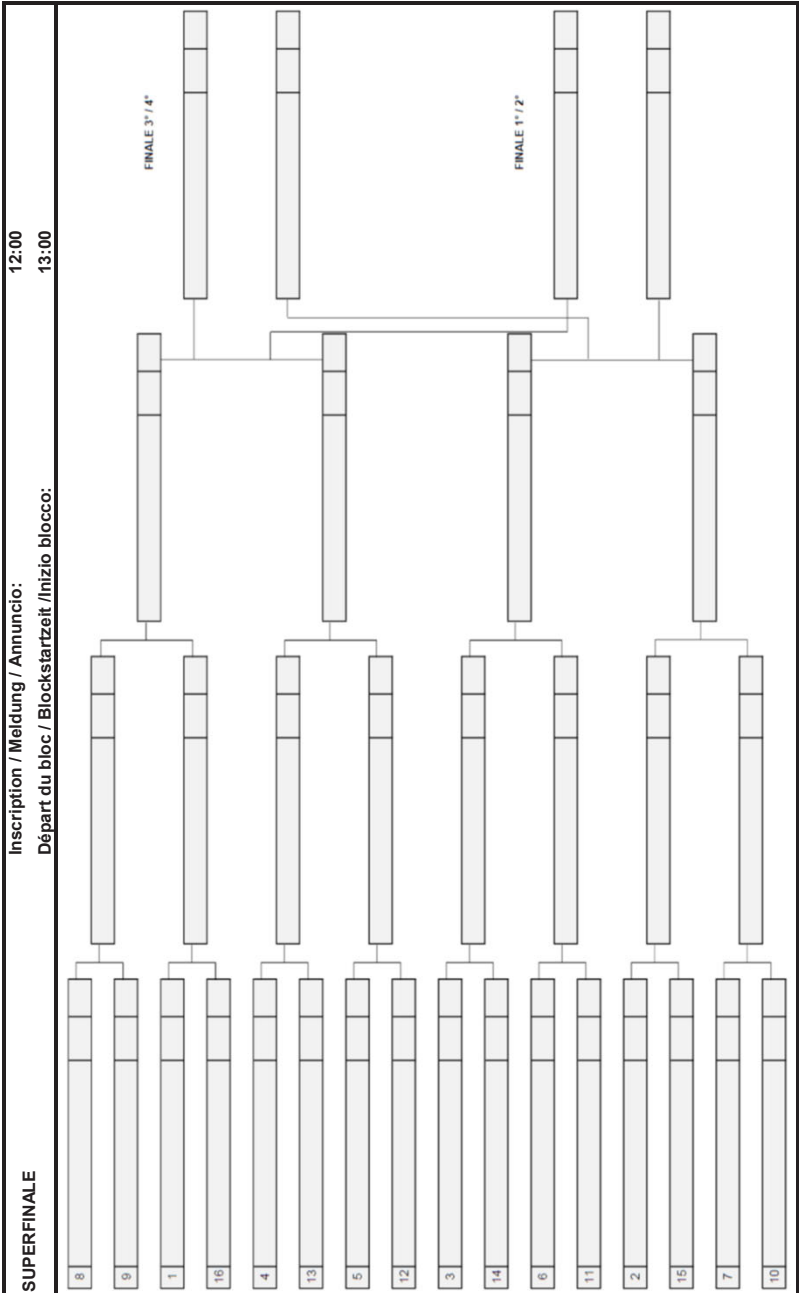


Hotel Ibis Styles Carouge
Route de St Julien 3
1227 Carouge



Ordine de passage / Startreihenfolge / Ordine di passaggio /

Dimanche, 10 novembre 2024 / Sonntag, 10. November 2024 / Domenica, 10 novembre 2024





Vous êtes la Loterie Romande



**JOUER, C'EST AUSSI SOUTENIR.
GRÂCE À VOUS, EN 2023, LA LOTERIE ROMANDE DISTRIBUE
243,4 MILLIONS DE FRANCS À L'ACTION SOCIALE, AU SPORT,
À LA CULTURE ET À L'ENVIRONNEMENT.**



Retrouvez tous les bénéficiaires

Informations générales Allgemeine Informationen Informazioni generali

SALLE DE CONCOURS / SPORTHALLE/ SALA DEL CONCORSO

La salle de gymnastique de l'école de Grand-Salève est accessible depuis le préau principal. Il y a des escaliers en béton qui descendent entre les deux bâtiments.

Die Sporthalle erreicht man über den Pausenhof, die Treppe zwischen den beiden Hauptgebäuden führt hinunter zum Eingang der Sporthalle.

La palestra della scuola di Grand-Salève è accessibile dal cortile principale. Scendere le scale in cemento tra i due edifici.

PARKING / PARKPLÄTZE / PARCHEGGIO

Pour le public, des places libres se trouvent en quantité limitée autour de la salle. Il est également possible de se garer dans les parkings payants aux alentours (Parking de Grand-Salève, du village derrière la mairie, de l'Uche).

Pour les juges et officiels, ainsi que les éventuels bus, merci de vous adresser au Comité d'organisation.

Für die Besucher stehen eine beschränkte Anzahl von kostenfreien Parkplätzen rund um die Wettkampfhalle zur Verfügung. Weitere Parkmöglichkeiten, kostenpflichtig, gibt es in unmittelbarer Nähe der Sporthalle auf den Parkplätzen Grand-Salève, l'Uche und Parking du Village.

Für die Wertungsrichter, Funktionäre und Vereine die mit dem Car anreisen, bitte wenden sie sich direkt an das Organisationskomitee.

Per il pubblico, qualche posto libero si può trovare intorno alla scuola. È inoltre possibile parcheggiare nei parcheggi a pagamento poco distanti di Grand-Salève, « du village » dietro il municipio e « de l'Uche ».

Per i mezzi dei giudici di gara e per gli autobus, vi preghiamo di contattare il comitato organizzatore.

STAND INFORMATIONS / INFORMATIONEN / INFORMAZIONI

Situé à l'entrée du bâtiment, le stand informations vous accueillera pour tout renseignement. Lors de votre arrivée, merci de vous y annoncer. Vous y laisserez également tous vos carnets de tests.

Am Informationsstand beim Eingang der Sporthalle erhalten Sie alle nötigen Auskünfte. Wir bitten Sie sich bei Ihrer Ankunft hier anzumelden.

Bitte hinterlegen Sie hier auch alle für den Wettkampf notwendigen Testausweise.

Situato all'ingresso della palestra, lo stand informazioni vi accoglierà per rispondere a qualsiasi domanda. Al vostro arrivo, siete pregati di annunciarvi presso lo stand, e di deporre tutte le tessere di test.

VESTIAIRES / Garderoben / Spogliatoi

Descendre une rampe d'escaliers et à gauche. ATTENTION : les vestiaires donnent directement sur la salle de concours. Merci de demander aux gymnastes de ne pas faire de bruit en sortant de ceux-ci. Interdits au public, ils seront nominatifs.

Beim Haupteingang die Treppe nach unten gehen und dann links.

ACHTUNG: Die Garderoben befinden sich direkt in der Wettkampfhalle, wir bitten die Turner/innen beim Verlassen der Garderoben keine Lärm zu machen. Die Garderoben sind namentlich zugeordnet und nicht öffentlich zugänglich.

Scendere una rampa di scale e subito a sinistra.

ATTENZIONE: il corridoio degli spogliatoi si affaccia direttamente sulla sala del concorso. Si prega di chiedere alle ginnaste di non fare rumore quando escono dagli spogliatoi. Questi saranno vietati al pubblico e nominativi.

SALLE D'ÉCHAUFFEMENT / EINTURNHALLE/ SALA DI RISCALDAMENTO

La salle d'échauffement, interdite au public, est située au même niveau que celle du concours. Elle est accessible en continuant le couloir des vestiaires. Merci de laisser les sacs dans les vestiaires afin de ne pas encombrer celle-ci. Il n'y a pas d'installation sonore à disposition.

Die Einturnhalle, nicht öffentlich zugänglich, befindet sich auf der gleichen Etage wie die Wettkampfhalle. Man erreicht diese, indem man bei den Garderoben weiter geradeaus geht. Bitte lassen Sie ihre Taschen in den Garderoben. Es gibt keine Musik in dieser Halle.

La sala di riscaldamento, vietata al pubblico, si trova allo stesso livello della sala del concorso. Vi si accede proseguendo lungo il corridoio degli spogliatoi. Preghiamo le ginnaste di lasciare le loro borse negli spogliatoi per non ingombrare la sala. Non c'è nessun impianto audio a disposizione.

PUBLIC / PUBLIKUM / PUBBLICO

Descendre les deux rampes d'escaliers pour accéder à la salle de concours.

Um in die Wettkampfhalle zu gelangen, gehen sie bitte beide Treppen nach unten.

Scendere le due rampe di scale per accedere alla sala del concorso.



Prix d'entrée / Eintrittspreis / Prezzo di ingresso

	<16 ans/< 16 Jahre/<16 anni	étudiants/Studenten/ studenti	adultes/Erwachsene/ adulti
1 Jour / Tag / giorno	gratuit/Gratis/gratuito	CHF 8.-	CHF 15.-
2 Jours /Tage / giorni	gratuit/Gratis/gratuito	CHF 12.-	CHF 20.-

CASH uniquement/ Nur CASH/ Solo CONTANTI

ASCENSEUR / AUFZUG / ASCENSORE

En cas de besoin, merci de contacter le stand informations situé à l'entrée du bâtiment afin d'obtenir le badge nécessaire à son utilisation.

Bei Bedarf bitte den Informationsstand beim Eingang informieren. Sie erhalten einen „Badge“ zu dessen Benutzung.

Se necessario, si prega di contattare lo stand informazioni all'ingresso della palestra per richiedere il badge necessario al funzionamento dell'ascensore.

BUVETTE - SUBSISTANCE / VERPFLEGUNG / CIBO - BEVANDE

Buvette et petite restauration disponibles sur place.

Verpflegungsstand und kleine Festwirtschaft sind vor Ort vorhanden.

Buvette e piccola ristorazione in loco.

OBJETS TROUVES / FUNGEGENSTÄNDE / OGGETTI SMARRITI

Au stand informations ou : Claudine Deforel, tél. 078 690 44 46

Am Informationsstand oder : Claudine Deforel, Tel. 078 690 44 46

Allo stand informazioni oppure : Claudine Deforel, tel : 078 690 44 46



Agence générale Jacques Raemy

Ch. Louis-Hubert 2, 1213 Petit-Lancy

allianz.ch/jacques.raemy

Tél. 058 357 78 78

Carte des mets

Festwirtschaft Speisekarte

Menù

Boissons

Eau minérale / Mineral Wasser / Acqua minerale	5dl	4.-
Ice tea, Coca cola, Coca cola zero	5dl	4.-
Bière/ Bier / Birra		5.-

Vin

Rouge/ Rotwein / vino rosso	5dl	15.-
Blanc / Weisswein / vino bianco	5dl	15.-
Café, Thé / Kaffee, Tee / Caffè, tè		3.-

Restauration

Hot Dog «porc» / Hot Dog «Schweine» / Hot Dog «maiale»	4.-
Saucisse de veau & tranche de pain / Kalbsbratwurst mit Brot / Salsiccia di vitello con pane	5.-
Saucisse de veau & salade / Kalbsbratwurst mit Salat / Salsiccia di vitello con insalata	8.-
Assiette de salades mixtes & tranche de pain / Gemischter Salatteller mit Brot/ Piatto di insalata mista con pane	6.-



simplycity

formation



info@simplycity.ch



L'école de conduite des champions

Ton **permis** voiture, moto ou scooter **simplement**.
Visite notre site et découvre tous les **forfaits**
avantageux !



GENÈVE - NYON

www.simplycity.ch

